



2016

BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN AURREKONTU OROKORRAK  
*PRESUPUESTOS GENERALES DEL TERRITORIO HISTORICO DE BIZKAIA*

---

**2016ko AURREKONTU OROKORREN  
AURKEZPENA**

***PRESENTACION  
PRESUPUESTOS GENERALES 2016***





2016

BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN AURREKONTU OROKORRAK  
*PRESUPUESTOS GENERALES DEL TERRITORIO HISTORICO DE BIZKAIA*

---

**SARRERA**  
**INTRODUCCION**

---

**AURKEZPENA  
PRESENTACION**

Bizkaiko Lurralde Historikoko 2016. urterako Aurrekontuak, termino ekonomikoetan, Foru Aldundiak 2015-2019 legegintzaldirako ezarri dituen konpromisoen adierazpena dira. Jarduteko lehentasuna duten ildoak, 2016. urteari dagokionez, ondoko hauek dira:

- 1 EKONOMIA: "It's the time for Biscay".
- 2 ENPLEGUA
- 3 GIZARTE EKINTZA
- 4 GAZTERIA
- 5 KULTURA
- 6 LURRALDE GARAPEN IRAUNKORRA
- 7 KOMUNIKAZIOAK
- 8 EUSKARA.
- 9 KUDEAKETA: Aldundi gardena.
- 10 LURRALDE ELKARTASUNA: Bilbao Bizkaia

Aurreko ardatz nagusiak zehazten dira 2016an Bizkaiko Foru Aldundiak kudeatuko dituen 1.579,22 milioi euroen banaketan, bere 7.437,77 milioi euroen %78,74 honela banatu ondoren: Estatuaren Kupo (380,1 milioi), ekarpenak Euskadiko Autonomia Erkidegoari (4.628,33 milioi), Udal Finantzaketa (841,48 milioi) eta Bizkaiko Batzar Nagusien Finantzaketa (8,65 milioi).

Aurrekontuaren ikuspegi desberdina ematearen ondoretarako Foru Aldundiaren kudeaketa propioa den aurrekontuaren zenbatekoa banakatu da, hau da, munta horien destinoa kontuan hartuta (sailkapen funtzionala)

Izaera orokorreko zerbitzuetarako zuzkidura 273,54 milioi eurokoa da aurrekontuan (Batzar Nagusien finantzazioa barne hartzen du); ordea, beharrezko finantza karga 204,31 milioi eurokoa da.

Los Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para 2016 suponen la expresión, en términos económicos, de los compromisos marcados por la Diputación Foral para la legislatura 2015-2019, cuyas líneas prioritarias de actuación son, en lo referente al año 2016, las siguientes:

- 1 ECONOMÍA: "It's the time for Biscay".
- 2 EMPLEO
- 3 ACCIÓN SOCIAL
- 4 JUVENTUD
- 5 CULTURA
- 6 DESARROLLO COMARCAL SOSTENIBLE
- 7 COMUNICACIONES
- 8 EUSKERA
- 9 GESTIÓN: Una Diputación transparente
- 10 ALIANZA TERRITORIAL: Bilbao Bizkaia

Las anteriores líneas maestras se concretan en la distribución de los 1.579,22 millones de euros que gestionará la Diputación Foral durante 2016, tras haber distribuido el 78,74% de sus 7.437,77 millones de euros de ingreso entre Cupo al Estado (380,1 millones), Aportaciones a la Comunidad Autónoma de Euskadi (4.628,33 millones), Financiación Municipal (841,48 millones) y Financiación de las Juntas Generales de Bizkaia (8,65 millones).

Con el fin de aportar una visión diferente del Presupuesto se desglosa el total del presupuesto de gestión propia de la Diputación Foral desde el punto de vista de su destino (clasificación funcional)

Los servicios de carácter general están dotadas con 273,54 millones de euros de presupuesto, mientras que la carga financiera precisa de 204,31 millones de euros.

**AURKEZPENA  
PRESENTACION**

Herritarren babesa eta segurtasunaren atalean 28,13 milioi euro erabiliko dira, osorik izango direnak suhiltzaileen parkerako.

Gizarte babesak eta sustapenak guztira 431,8 milioi euroko zenbatekoa jasoko du eta hau da aurrekontuan berariazko zuzkidurarik handiena duen funtzioa. Batez ere gastu hau gizarte ekintza, enplegua eta aukera berdintasuna eta herritarren eskubideak sustatzeko da.

Gizarte izaerako ondasun publikoak ekoizteko zuzkidurak, adibidez etxebizitza, hirigintza, kultura eta ingurumena, 128,28 milioi euroko zenbatekoa jarri da. Ordea, izaera ekonomikoa duten ondasun publikoak ekoizteko, kasu honetan eta besteak beste bide eta nekazaritzako azpiegiturak, garraioak eta ikerkuntzak, 370,28 milioi euroko zenbatekoa ezarri da.

Kudeaketa propioko 1.579,23 milioi euroko zenbatekoa osatzeko erregulazio ekonomikorako muntzen destinoa aipatu behar da, hala izaera orokorrekoak, 71,33 milioi eurekin, nola ekoizteko sektoreetakoak (lehen sektorea, industria eta turismoa), 80,2 milioi eurekin.

Aldundiak zuzenean kudeatzen dituen politika horiei bere Enpresa-sektore publikoak egiten dituen laguntza ere jasoko dute.

La protección civil y seguridad ciudadana, consumirá 28,13 millones de euros, destinados íntegramente al parque de bomberos.

La protección y la promoción social reciben un total de 431,8 millones de euros, siendo la función con mayor dotación presupuetaria específica. Fundamentalmente, este gasto está destinado a la acción social, el empleo y a la promoción de la igualdad de oportunidades y derechos ciudadanos.

Las dotaciones para la producción de bienes públicos de carácter social, tales como la vivienda, el urbanismo, la cultura y el medio ambiente hacen un total de 128,28 millones de euros, mientras que la producción de bienes públicos con carácter económico, tales como infraestructuras viarias y agrícolas, transportes, e investigación destinan 370,28 millones de euros.

Completan los 1.579,23 millones de euros del presupuesto de gestión propia, el destino de importes para la regulación económica, tanto la de carácter general, con 71,33 millones de euros, como la de sectores productivos (sector primario, industria y turismo), con 80,2 millones de euros

Estas políticas gestionadas directamente por la Diputación se verán apoyadas por las realizadas a través de su Sector Público Empresarial.

---

**EPE ERTAINERAKO POLITIKA EKONOMIKOAREN ESTRATEGIA  
ESTRATEGIA DE POLITICA ECONOMICA A MEDIO PLAZO**

---

Bizkaiko Foru Aldundiak 2016-2019 aldirako kalkulatu eta aurrez ikusi duen egoera erabat dago 2008 urtetik mundu osoko ekonomia gogor jo duen krisiak baldintzatuta.

Egungo hazkunde agertokiak ikusita, datorren 2016. ekitaldiak, zurrerik, BPGaren hazkunde tasa ekarriko du % 2,5eko bolumenean eta % 3,5ekoa prezio korranteetako hazkunde-tasa. Hazkundearen lehengoratzte ibilbidea hainbat urtean luzatuko dela baloratu da.

Ekonomi krisiaren luzapena eta aurrez ikusten den susperraldiaren geldotasuna ikusita, Bizkaiko Foru Aldundiaren politika ekonomikoak Europar Batasunak hartzen dituen neurriekin lerrotatu beha da, eta, gertuago dagoen ingurunean, Euskadiko Autonomi Erkidegoko Gobernuak ezarriko dituen neurriekin.

Ilido horretan, 2011. urtetik luzatuta dagoen ekarpen-sistemaren negoziazioa guztiz garrantzizkotzat jotzen da, baita ere Ekonomi Itunaren Batzorde Mistoan ezarritako akordioak ere, bereziki, Aurrekontu Egonkortasunari eta Finantza Iraunkortasunari buruzko Legea euskal erakundeen sarean ezartzeari buruzkoak direnak.

El escenario previsto por la Diputación Foral de Bizkaia para los ingresos en el periodo 2016-2019 viene condicionado por la crisis que ha golpeado a la economía mundial desde el año 2008.

De acuerdo con los actuales escenarios de crecimiento, el próximo ejercicio 2016 presentará, previsiblemente, una tasa de crecimiento del P.I.B. en volumen de un 2,5% y una tasa de crecimiento del 3,5 % a precios corrientes, estimándose una trayectoria de recuperación del crecimiento que se dilatará durante varios años.

Dado lo prolongado de la crisis económica y la lenta recuperación que se prevee, la política económica de la Diputación Foral de Bizkaia se deberá alinear con las medidas adoptadas por la Unión Europea, y, en un entorno más próximo, con las que se establezcan por el Gobierno de la Comunidad Autónoma Vasca.

En este sentido, se considera trascendental la negociación del sistema de aportaciones, prorrogado desde el año 2011, así como los acuerdos que se establezcan en la Comisión Mixta del Concierto económico, en particular, los referentes a la aplicabilidad de la Ley de Estabilidad Presupuestaria y Sostenibilidad Financiera en el entramado institucional vasco.



2016

BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN AURREKONTU OROKORRAK  
PRESUPUESTOS GENERALES DEL TERRITORIO HISTORICO DE BIZKAIA

---

**EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA  
SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

---





2016

BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN AURREKONTU OROKORRAK  
PRESUPUESTOS GENERALES DEL TERRITORIO HISTORICO DE BIZKAIA

---

**EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA  
SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

---

## Sarrera

Aurrekontuen egonkortasunari eta iraunkortasun finantzarioari buruzko apirilaren 27ko 2/2012 Lege Organikoak (AEIFLO) besteak beste herri administrazioen aurrekontu orokorrak egiterakoan eta onesterakoan derrigorrez bete behar diren beharkizun batzuk ezarri ditu.

Adierazi den Legeak ezarri duena betetzearen ondoreetarako txosten hau egin da. Txostena 2016. urteko Bizkaiko Lurralde Historikoko Aurrekontu Orokorrekin bat aurkezten da.

## Introducción

La ley Orgánica 2/2012, de 27 de abril, de Estabilidad Presupuestaria y Sostenibilidad Financiera (LOEPSF) establece una serie de requisitos a cumplir, entre otros, en la elaboración y aprobación de los Presupuestos Generales de las Administraciones Públicas.

En cumplimiento de esta Ley, se elabora el presente Informe que acompaña a los Presupuestos Generales del Territorio Histórico de Bizkaia para el año 2016.

## **EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

Bizkaiko Foru Aldundiaren menpeko administrazio publikoaren sektorearen mugaketa.

Izakien sektorizazioa Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2013ko maiatzaren 21eko 549/2013 (CE) Arautegian dago definituta eta mugatuta.

Estatu espainiarrean izakien sektorizazioa egiteko eta horiek zein erakunderen menpe dauden zehazteko eskumena, arestian adierazi den Arautegia betez, estatuko administrazioako Kontu Hartzailletza Orokorrarena (IGAE) da.

IGAErengandik aztergai dugun gai honi dagokionez jaso dugun azken txostenean ezarri denaren ildotik Bizkaiko Foru Aldundiaren menpeko administrazio publikoaren sektorearen barruan ondoko hauek daude:

- Foru Administrazioa:
- Foru erakunde autonomoak:
  - Bizkaiko Gizarte Urgazpenerako Foru Erakundea.
- Foru erakunde publiko enpresarialak:
  - Bizkaiko Tutoretza Erakundea.
  - Bizkaikoa.
- Merkataritzako foru sozietateak:
  - Azpiegiturak, S.A.U.
  - Basalan, A.B.
  - Beaz, S.A.U.
  - Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea A.B.
  - Lantik, A.B.
  - Gestora Fondos Capital-Riesgo, E. Pca. Seed Capital.

Delimitación del Sector Administración Pública dependiente de la Diputación Foral de Bizkaia.

La sectorización de las entidades se encuentra definida y limitada en el Reglamento (UE) 549/2013 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 21 de mayo de 2013.

En el estado español, la competencia para realizar la sectorización de las entidades y determinar las entidades de las que dependen, aplicando el anterior Reglamento, corresponde a la Intervención General de la Administración del Estado (IGAE).

Atendiendo a lo establecido en el último informe recibido de la IGAE, en relación a esta materia, las entidades que conforman el Sector Administración Pública dependiente de la Diputación Foral Bizkaia son las siguientes:

- Diputación Foral de Bizkaia
- Organismos Autónomos Forales:
  - Instituto Foral de Asistencia Social de Bizkaia
- Entidades Públicas Empresariales Forales:
  - Instituto Tutelar de Bizkaia
  - Bizkaiakoa
- Sociedades Mercantiles Forales:
  - Azpiegiturak, S.A.U.
  - Basalan, S.A.
  - Beaz, S.A.U.
  - Interbiak S.A.
  - Lantik, S.A.
  - Gestora Fondos Capital-Riesgo, E. Pca. Seed Capital.



## **EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

- |  |  |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> <li>• Seed Capital Mikro, Sociedad de Capital Riesgo de Régimen Simplificado, S.A</li> <li>• Zugaztel, A.B.</li> <li>– Aldundiaren parte hartzea duten merkataritzako sozietateak:             <ul style="list-style-type: none"> <li>• Bilboko Arte Modernoaren eta Garaikidearen Inmobiliaria.</li> <li>• Aguas de Bilbao S.A.</li> <li>• Bilbao Bizkaia Museoak S.L.</li> <li>• Sestao Bai S.A</li> </ul> </li> <li>– Beste entitate batzuk:             <ul style="list-style-type: none"> <li>• Araubide Erkideko Bizkaiko Seed Capital, Kapital Arriskuko Funtsa.</li> <li>• Seed Capital de Bizkaia funtsa, Baterako Araubideko A.K.F.</li> <li>• Araubide Erraztuko Ekintzailatza eta Gizarte Berrikuntza, Kapital Arriskuko Funtsa.</li> </ul> </li> <li>– Fundazioak:             <ul style="list-style-type: none"> <li>• Bizkaia-Bizkaialde Fundazioa.</li> <li>• Juan Crisóstomo de Arriaga Orkestra Sinfonikoa.</li> <li>• Azkue Fundazioa.</li> <li>• Biscaytik fundazioa.</li> <li>• Bilboko Itsasadarreko Itsas Museoaren Fundazioa.</li> <li>• Guggenheim Bilbao Museoaren Fundazioa</li> </ul> </li> <li>– Partzuergoak:             <ul style="list-style-type: none"> <li>• Bizkaiko Lurralde Historikoko Osabidezko Hezkuntzarako Partzuergoa.</li> </ul> </li> </ul> | <ul style="list-style-type: none"> <li>• Seed Capital Mikro, Sociedad de Capital Riesgo de Régimen Simplificado, S.A.</li> <li>• Zugaztel, S.A.</li> <li>– Sociedades Mercantiles participadas:             <ul style="list-style-type: none"> <li>• Inmobiliaria Museo de Arte Contemporáneo de Bilbao.</li> <li>• Aguas de Bilbao S.A.</li> <li>• Bilbao Bizkaia Museoak S.L.</li> <li>• Sestao Bai S.A.</li> </ul> </li> <li>– Otras Entidades:             <ul style="list-style-type: none"> <li>• Fondo Seed Capital de Bizkaia, F.C.R. de Régimen Común.</li> <li>• Fondo Seed Capital de Bizkaia, F.C.R. de Régimen Simplificado.</li> <li>• Fondo Emprendimiento e Innovación Social, F.C.R. de Régimen Simplificado.</li> </ul> </li> <li>– Fundaciones:             <ul style="list-style-type: none"> <li>• Fundación Bizkaia-Bizkaialde</li> <li>• Orquesta Sinfónica Juan Crisóstomo de Arriaga</li> <li>• Fundación Azkue</li> <li>• Fundación Biscaytik.</li> <li>• Fundación Museo Marítimo de la Ría de Bilbao.</li> <li>• Fundación del Museo Guggenheim Bilbao.</li> </ul> </li> <li>– Consorcios:             <ul style="list-style-type: none"> <li>• Consorcio de Educación Compensatoria del Territorio Histórico de Bizkaia.</li> </ul> </li> </ul> |
|--|--|



2016

**EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA  
SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

**2015eko ekitaldiaren itxierako  
zenbatespenak**

Hurrengo atalean Gastu Erregela kalkulatu da; horretarako, onetsi beharreko aurrekontuaren aurreko ekitaldiaren itxierako zenbatespena egin behar da.

Halaber, ekitaldi honetako itxieraren zenbatespena oinarri gisa erabil daiteke txosten honetan kalkulatuak Aurrekontu Markoa zehazteko.

Itxieraren zenbatespena edo likidazio aurreikuspena egiteko erreferentzia gisa hartzen dira Aurrekontu Orokor hauetan xehatutako likidazio aurreikuspen ezberdinak, sarreraren eta gastuen ataletako informazioa jasoz eta EKS10 arauetako printzipioak aplikatuz.

2015eko ekitaldiaren itxierako zenbatespenak Gastu Erregelan ezarri dira.

**Estimaciones de cierre del ejercicio 2015.**

En el apartado siguiente se va a calcular la Regla de Gasto, para lo cual es necesario efectuar una estimación del cierre del ejercicio anterior al del Presupuesto a aprobar.

Del mismo modo, la estimación de cierre del ejercicio en curso sirve como base para la determinación del Marco Presupuestario calculado en este informe.

La estimación del cierre o previsión de liquidación, se efectúa tomando como referencia las diferentes previsiones de liquidación que se detallan en estos Presupuestos Generales, incorporando la información de los capítulos de ingresos y gastos y aplicando los principios de las normas SEC10.

Las estimaciones de cierre del ejercicio 2015 se encuentran reflejadas en la Regla de Gasto.

**EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA  
SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

**Gastu Araua**

Gastu Araua AEIFLOko 12. artikuluan ezarri da; artikulua berean ezarri dira arauaren aplikagarritasuna eta nola eskatu behar den.

Gastu Araua goian aipatu den Legeko 3. artikuluan ezarri den Aurrekontuen Egonkortasun Oinarria bete ahal izateko beharrezko osagietakoa da.

Gastu Arauaren kalkulua egiteko ekonomi espainiarraren 2016. urterako epe ertaineko Barne Produktu Gordinaren hazkuntzaren erreferentzia-tasa bider aurreko ekitaldiko aurrekontuari dagokion foru administrazioaren gastu konputagarria eragiketa egin behar da, eta emaitza horri batu behar zaio arauen aldaketen ondorioz zerga-bilketan gertatutako hazkuntza iraunkorren zenbatekoa eta arauen aldaketen ondorioz zerga-bilketan gertatutako gutxipenei lotuta dauden zenbatekoak kendu.

Ekonomi espainiarraren 2016. urterako epe ertaineko Barne Produktu Gordinaren hazkuntzaren erreferentzia-tasa 2016, 2017 eta 2018. urteetarako Espainiako Ministroen Kontseiluaren 2015ko uztailaren 10ko Erabakiaren bidez onetsi zen; erabaki hori, ostean, bertako Kongresuan berretsi zen. Tasa hori, 2016. urterako, 1,8koa dela ezarri da.

Gastu konputagarriak Kontu Nazionalen eta Erregionalen Sistema Europarraren (EKS10) terminoetan definitu diren enplegu ez finantzario moduan zehaztu dira, salbu eta zorraren interesak, enplegu gabeziagatik prestazioetako gastu ez diskrezionala, Europar Batasuneko edo bestelako herri administrazioetako funts finalistekin finantzatzen den gastuaren atala eta finantzaketa sistemei lotuta dauden autonomia erkidegoei eta toki korporazioei egiten zaizkien transferentziak.

Erantsi diren koadro horietatik eskuratu den informazioaren arabera esan daiteke Bizkaiko foru sektore publikoaren 2016 urterako ezarritako Gastu Araua bete dela, EKS10 terminoetan.

**Regla de Gasto**

La LOEPSF establece, en su artículo 12, la definición de la Regla de Gasto, así como su aplicabilidad y exigibilidad.

La Regla de Gasto es uno de los componentes necesarios para poder cumplir con el Principio de Estabilidad Presupuestaria establecido en el artículo 3 de la Ley antes citada.

El cálculo de la Regla de Gasto se obtiene multiplicando la Tasa de referencia de crecimiento del Producto Interior Bruto de medio plazo de la economía española para el año 2016 por el Gasto Computable de la Administración Foral correspondiente al presupuesto del ejercicio anterior, incrementando el importe resultante en los aumentos permanentes de la recaudación debidos a cambios normativos, y disminuyendo los importes correspondientes a las minoraciones de la recaudación debidos a cambios normativos.

La Tasa de referencia de crecimiento del Producto Interior Bruto de medio plazo de la economía española para el año 2016, 2017 y 2018 se aprobó, mediante Acuerdo del Consejo de Ministros del día 10 de julio de 2015, refrendado posteriormente por las Cortes Generales, quedando fijada, para el año 2016, en 1,8.

Los gastos computables vienen definidos como los empleos no financieros definidos en términos del Sistema Europeo de Cuentas Nacionales y Regionales (SEC10), excluidos los intereses de la deuda, el gasto no discrecional en prestaciones por desempleo, la parte del gasto financiado con fondos finalistas procedentes de la Unión Europea o de otras Administraciones Públicas y las transferencias a las Comunidades Autónomas y a las Corporaciones Locales vinculadas a los sistemas de financiación.

De la información obtenida de los cuadros adjuntos, se puede determinar el cumplimiento de la Regla de Gasto del Sector Público Foral de Bizkaia, en términos SEC10, fijado para el año 2016.



2016

BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN AURREKONTU OROKORRAK  
PRESUPUESTOS GENERALES DEL TERRITORIO HISTORICO DE BIZKAIA

Bizkaiko foru sektore publikoaren 2016 urterako  
ezarritako Gastu Araua, SEC10 terminoetan  
*La Regla del Gasto del Sector Público Foral  
en términos SEC 10, para el año 2016*

<b>GASTU ARAUA BETETZEA/CUMPLIMIENTO DE LA REGLA DE GASTO</b>	<b>Lik. Aurreik. Prev Liquid. 2015</b>	<b>Aurrekontua Presupuesto 2016</b>
<b>Kontzeptua / Concepto</b>		
<i>Gastuen 1etik 7ra arteko kapituluuen batura /Suma de los capitulos 1 a 7 de gastos</i>	7.242.771.450,01	7.644.270.450,10
<i>(-) Zorren interesak / (-) Intereses de deuda</i>	-83.634.854,72	-103.367.181,00
<i>DOIKUNTZAK enplegu-ez finantzarioen kalkuluan, EKS10aren arabera</i>		
<i>AJUSTES Cálculo empleos no financieros según el SEC10</i>	103.922.019,00	14.735.654,84
<i>(-) Terrenoen eta gainerako inbertsio errealeen besterentzea /</i>		
<i>(-) Enajenación de terrenos y demás inversiones reales</i>	-1.343.000,00	-750.000,00
<i>(+/-) Foru Erakunde baten kontura egindako inbertsioak /</i>		
<i>(+/-) Inversiones realizadas por cuenta de una Entidad Foral</i>	0,00	0,00
<i>(+/-) Abalen exekuzioa / (+/-) Ejecución de Avales</i>	0,00	0,00
<i>(+) Kapital ekarpenak / (+) Aportaciones de capital</i>	105.265.019,00	85.019.800,00
<i>(+/-) Zorrek bere gain hartzea eta kitatzea / (+/-) Asunción y cancelación de deudas</i>	0,00	0,00
<i>(+/-) Ekitaldian egindako gastuak, aurrekontuan aplikatu gabeak /</i>		
<i>(+/-) Gastos realizados en el ejercicio pendientes de aplicar al presupuesto</i>	0,00	0,00
<i>(+/-) Elkarte publiko-privatuen esparruan bazkide pribatuei egindako ordainketak /</i>		
<i>(+/-) Pagos a socios privados realizados en el marco de las Asociaciones público privadas</i>	0,00	0,00
<i>(+/-) Ordainketa geroratuta egindako eskurapenak / (+/-) Adquisiciones con pago aplazado</i>	0,00	0,00
<i>(+/-) Errentamendu finantzarioa / (+/-) Arrendamiento financiero</i>	0,00	0,00
<i>(+) Maileguak / Préstamos</i>	0,00	0,00
<i>(-) 2012ko hornitzaileei ordaintzeko mekanismo berezia /</i>		
<i>(-) Mecanismo extraordinario de pago proveedores 2012</i>	0,00	0,00
<i>(-) Toki korporazioak beste herri administrazio baten kontura egindako inbertsioak /</i>		
<i>(-) Inversiones realizadas por la Corporación Local por cuenta de otra Administración Pública</i>	0,00	0,00
<i>Beste batzuk (Zehaztu) / Otros (Especificar)</i>	0,00	-69.534.145,16
<b><i>Enplegu ez-finantzarioak KESaren arabera, zorren interesak izan ezik / Empleos no financieros terminos SEC excepto intereses de la deuda</i></b>	<b>7.263.058.614,29</b>	<b>7.555.638.923,94</b>
<i>(-) Toki korporazioko beste entitate batzuei ordaindutako transferentziak (eta beste batzuk) /</i>		
<i>(-) Pagos por transferencias (y otras) a otras entidades que integran la Corporacion Local</i>	-290.308.733,00	-331.216.410,00
<i>(-) Helburu jakin baterako etorritako funtsekin finantzatutako gastua:</i>		
<i>(-) Gasto financiado con fondos finalistas procedentes de:</i>	-19.645.519,00	-17.395.625,00
Europar Batasuna / Union Europea	-13.868.894,00	-13.162.500,00
Estatua / Estado		
Autonomia Erkidegoa / Comunidad Autonoma	-5.776.625,00	-4.233.125,00
Aldundiak / Diputaciones		
Beste herri administrazio batzuk / Otras Administraciones Públicas		
<i>(-) Finantzazio-sistemen funtsengatik egindako transferentziak</i>		
<i>(-) Transferencias por fondos de los sistemas de financiación</i>	-5.556.252.474	-5.858.552.144,00
<i>Ekitaldiko gastu konputagarria, guztira /Total de Gasto computable del ejercicio</i>	1.396.851.888,29	1.348.474.744,94
<i>Araudia aldatzeagatik zerga-bilketak izandako gehikuntzen/gutxipenen xehetasuna (12.4 art.)</i>		
<i>Detalle de Incrementos/disminuciones de recaudacion por cambios normativos (art 12.4)</i>	56.000.000,00	0,00
<i>Gastu konputagarriaren gainean aplikagarria den erreferentzia tasa /</i>		
<i>Tasa de Referencia aplicable sobre el gasto computable</i>		1,80
<b><i>Gehieneko gastu konputagarria-gastu araua/Límite del Gasto computable-Regla de gasto</i></b>		<b>1.421.995.222,28</b>
<b><i>Gastu konputagarria aurrekontuan / Gasto computable Presupuesto</i></b>	<b>1.396.851.888,29</b>	<b>1.348.474.744,94</b>
<i>Diferentzia / Diferencia</i>		73.520.477,34

---

**EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA  
SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

---

**Aurrekontuetako egonkortasun helburua.**

Aurrekontuetako egonkortasun oinarria AEIFLOko 3. artikuluan ezarri da eta testuaren 11. artikuluan gauzatzen eta garatzen da.

Foru araubideari dagokionez AEIFLOk, bere amaierako xedapenetatik hirugarrenean, ondokoa ezarri du. "Foru Ogasunak:

Euren foru araubidearen arabera, lege honetan ezarri dena Euskal Autonomia Erkidegoan aplikatzea Ekonomi Itunari buruzko Legean ezarri dena gorabehera ulertuko da."

Horren ondorioz Euskal Autonomia Erkidegoarekiko Ekonomi Ituna onartzen duen maiatzaren 23ko 12/2002 Legearen behar da (apirilaren 21eko 7/2014 Legeak aldatu zuena). Lege horretan, aurrekontuetako egonkortasunari dagokionez, bere II. Kapituluaren, "Finantza-harremanak" izenburua duenean, 48. artikuluan, hau ezarri da:

"Estatuaren eta Euskadiren arteko finantza harremanek ondoko printzipioak izango dituzte:.....

- Hirugarrena: Aurrekontu-egonkortasunaren arloan Euskadiko erakundeak Estatuarekin koordinatuko dira eta berarekin lankidetzan arituko dira."

Beste alde batetik, 62. artikuluan Ekonomi Itunaren Batzorde Mistoaren eginkizunak zehaztu dira eta, horien artean dago ondoko hau:

"b) Aurrekontu-egonkortasunaren arloko lankidetzaren eta koordinazioari buruzko konpromisoak erabakitzea."

Ondorioz, Euskal Autonomia Erkidegoan eta bere erakundeetan Ekonomi Itunaren Batzorde Misto (IUBM) da AEIFLOren aplikagarritasuna zehaztu eta ezarri behar duena; halaber, organo hori bera da hori guztia nola garatu ezarriko duena.

**Objetivo de Estabilidad Presupuestaria.**

El principio de Estabilidad Presupuestaria se establece en el artículo 3 de la LOEPSF y se instrumenta en el artículo 11.

En lo referente al régimen foral, la LEPSF establece en su Disposición Final Tercera. "Haciendas Forales:

En virtud de su régimen foral, la aplicación a la Comunidad Autónoma del País Vasco de lo dispuesto en esta Ley, se entenderá sin perjuicio de lo dispuesto en la Ley del Concierto Económico."

Por lo tanto, se debe acudir a la Ley 12/2002, de 23 de mayo, por la que se aprueba el Concierto Económico con la Comunidad Autónoma del País Vasco, modificada por la Ley 7/2014, de 21 de abril, la cual, en lo relativo a la estabilidad presupuestaria, establece, en el Capítulo II "De las relaciones financieras", artículo 48:

"Las relaciones financieras entre el Estado y el País Vasco se regirán por los siguientes principios:.....

- Tercero: Coordinación y colaboración con el Estado en materia de estabilidad presupuestaria."

Por otra parte, en el artículo 62 se determinan las funciones de la Comisión Mixta del Concierto Económico, entre las que se encuentra la siguiente:

"b) Acordar los compromisos de colaboración y coordinación en materia de estabilidad presupuestaria."

Por lo tanto, es la Comisión Mixta del Concierto Económico (CMCE) la que debe determinar la aplicabilidad de la LOEPSF a la Comunidad Autónoma Vasca y a sus instituciones, así como la forma de implementarla.

---

**EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA  
SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

---

Harik-eta Batzorde horrek hitzartu eta hizpatuko dituen oinarriak eta irizpideak erabaki eta Bizkaiko Lurralde Historikorako erreferentzia izango diren adierazleak eduki arte Bizkaiko Foru Aldundiak, AEIFLOk ezarri duena betez, aurrekontuko egonkortasun helburuari buruzko informazioa toki izakientzat ezarri dena erreferentzia moduan hartuz emango du.

Aurrekontuetako egonkortasun helburua 2016, 2017 eta 2018. urteetarako Espainiako Ministroen Kontseiluaren 2015ko uztailaren 10ko Erabakiaren bidez onetsi zen; erabaki hori, ostean, bertako Kongresuan berretsi zen.

Erantsi diren koadro horietatik eskuratu den informazioaren arabera esan daiteke Bizkaiko foru sektore publikoaren 2016 urterako ezarritako zor publikoaren helburua bete dela, EKS10 terminoetan, foru administrazioentzat ezarriko den tratamendua alde batera utzita, foru sektore publikoak finantzaketa-gaitasun positiboa duela, EKS10 terminoetan..

En tanto no se cuente con los principios y criterios pactados por dicha Comisión y no se disponga de los indicadores económicos de referencia para el Territorio Histórico de Bizkaia, la Diputación Foral de Bizkaia, en cumplimiento de la LOEPSF, informará sobre el objetivo de estabilidad presupuestaria tomando como referencia lo dispuesto para las Entidades Locales

El objetivo de estabilidad presupuestaria para los años 2015, 2016 y 2017 se aprobó mediante Acuerdo del Consejo de Ministros del día 10 de julio de 2015, refrendado posteriormente por las Cortes Generales.

De la información obtenida de los cuadros adjuntos, se puede determinar el cumplimiento del objetivo de deuda pública del Sector Público Foral de Bizkaia, en términos SEC10, fijado para el año 2016, independientemente del tratamiento que se determine para las Administraciones Forales, dado que el Sector Público Foral presenta capacidad de financiación positiva, en términos SEC10.

BFA finantzatzeko gaitasuna/premia,  
EKS-10 alderdiari dagokionez, 2016 urterako  
*Capacida/Necesidad de financiación de la DFB,*  
*en términos SEC 10 para el año 2016*

	Aurrekontu Presupuesto 2016
I. KAPITULUA / CAPITULO I	3.452.321.834
II. KAPITULUA / CAPITULO II	3.629.281.953
III. KAPITULUA / CAPITULO III	139.100.100
IV. KAPITULUA / CAPITULO IV	63.126.381
V. KAPITULUA / CAPITULO V	1.049.300
<b>Sarrera arrunta</b>	
<b>Ingreso Corriente</b>	<b>7.284.879.568</b>
I. KAPITULUA / CAPITULO I	194.760.000
II. KAPITULUA / CAPITULO II	434.940.615
III. KAPITULUA / CAPITULO III	55.822.424
IV. KAPITULUA / CAPITULO IV	6.307.521.178
<b>Gastu arruntak</b>	
<b>Gasto Corrientes</b>	<b>6.993.044.217</b>
AURREZPEN GORDINA	
AHORRO BRUTO	291.835.351
VI. KAPITULUA / CAPITULO VI	750.000
VII. KAPITULUA / CAPITULO VII	2.960.000
<b>Kapital Sarrerak</b>	
<b>Ingresos de Capital</b>	<b>3.710.000</b>
VI. KAPITULUA / CAPITULO VI	73.174.051
VII. KAPITULUA / CAPITULO VII	117.230.500
<b>Kapital Gastuak</b>	
<b>Gastos de Capital</b>	<b>190.404.551</b>
INBERTSIO GORDINA	
INVERSION NETA	-186.694.551
Aurrekontu defizit/superabit ez finantzarioa	
Déficit/Superavit Presupuestario no financiero	105.140.800
Doikuntza I, II eta III. Kapituluak Itundutako Zergak kuxaren irizpidean	
Ajuste Capítulos I, II y III Tributos Concertados al criterio caja	-83.263.034
Gastua ez betetzea	
Inejecución de Gasto	64.750.135
Interesen doikuntza	
Ajuste intereses	690.000
Doikuntzak erakunde ordaintzailea (Udalkutxa)	
Ajustes entidad pagadora (Udalkutxa)	0
Doikuntzak Europako Funtsak edo antzekoak (esparru plana)	
Ajustes Fondos Europeos o similares (Plan Marco)	0
Doikuntzak Ekarpenak kapitaletik defizitari	
Ajustes Aportaciones de capital a déficit	-85.019.800
<b>DOIKUNTZAK KONTABILITATE NAZIONALA</b>	
<b>AJUSTES CONTABILIDAD NACIONAL</b>	<b>-102.842.699</b>
Finantzaketa gaitasuna/premia EKS-10	
Capacidad/Necesidad de financiación SEC 10	<b>2.298.101</b>



2016

BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN AURREKONTU OROKORRAK  
PRESUPUESTOS GENERALES DEL TERRITORIO HISTORICO DE BIZKAIA

Erakunde Autonomiaduna finantzatzeko gaitasuna/premia,  
EKS-10 alderdiari dagokionez, 2016. urterako  
*Capacidad/Necesidad de financiación del Organismo  
Autónomo, en términos SEC 10 para el año 2016*

	Aurrekontu Presupuesto 2016
I. KAPITULUA / CAPITULO I	0
II. KAPITULUA / CAPITULO II	0
III. KAPITULUA / CAPITULO III	85.800
IV. KAPITULUA / CAPITULO IV	96.765.000
V. KAPITULUA / CAPITULO V	28.500
<b>Sarrera arrunta</b>	
<b>Ingreso Corriente</b>	<b>96.879.300</b>
I. KAPITULUA / CAPITULO I	62.016.000
II. KAPITULUA / CAPITULO II	34.686.400
III. KAPITULUA / CAPITULO III	0
IV. KAPITULUA / CAPITULO IV	176.900
<b>Gastu arruntak</b>	
<b>Gasto Corrientes</b>	<b>96.879.300</b>
AURREZPEN GORDINA	
AHORRO BRUTO	0
VI. KAPITULUA / CAPITULO VI	0
VII. KAPITULUA / CAPITULO VII	1.916.000
<b>Kapital Sarrerak</b>	
<b>Ingresos de Capital</b>	<b>1.916.000</b>
VI. KAPITULUA / CAPITULO VI	1.906.000
VII. KAPITULUA / CAPITULO VII	10.000
<b>Kapital Gastuak</b>	
<b>Gastos de Capital</b>	<b>1.916.000</b>
INBERTSIO GORDINA	
INVERSION NETA	0
Aurrekontu defizit/superabit ez finantzarioa	
Déficit/Superavit Presupuestario no financiero	0
Doikuntza I, II eta III. Kapituluak Itundutako Zergak kutxaren irizpidean	
Ajuste Capítulos I, II y III Tributos Concertados al criterio caja	0
Gastua ez betetzea	
Inejecución de Gasto	4.748.853
Interesen doikuntza	
Ajuste intereses	0
Doikuntzak erakunde ordaintzailea	
Ajustes entidad pagadora	0
<b>DOIKUNTZAK KONTABILITATE NAZIONALA</b>	
<b>AJUSTES CONTABILIDAD NACIONAL</b>	<b>4.748.853</b>
Finantzaketa gaitasuna/premia EKS-10	
Capacidad/Necesidad de financiación SEC 10	<b>4.748.853</b>





2016

BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN AURREKONTU OROKORRAK  
PRESUPUESTOS GENERALES DEL TERRITORIO HISTORICO DE BIZKAIA

Patzuergo Publikoa finantzatzeko gaitasuna/premia,  
EKS-10 alderdiari dagokionez, 2016. urterako  
*Capacidad/Necesidad de financiación de los Consorcios  
Públicos, en términos SEC 10 para el año 2016*

	Aurrekontu Presupuesto 2016
I. KAPITULUA / CAPITULO I	
II. KAPITULUA / CAPITULO II	
III. KAPITULUA / CAPITULO III	
IV. KAPITULUA / CAPITULO IV	700.071
V. KAPITULUA / CAPITULO V	
<b>Sarrera arrunta</b>	
<b>Ingreso Corriente</b>	<b>700.071</b>
I. KAPITULUA / CAPITULO I	149.238
II. KAPITULUA / CAPITULO II	553.603
III. KAPITULUA / CAPITULO III	300
IV. KAPITULUA / CAPITULO IV	
<b>Gastu arruntak</b>	
<b>Gasto Corrientes</b>	<b>703.141</b>
AURREZPEN GORDINA	
AHORRO BRUTO	-3.070
VI. KAPITULUA / CAPITULO VI	
VII. KAPITULUA / CAPITULO VII	
<b>Kapital Sarrerak</b>	
<b>Ingresos de Capital</b>	<b>0</b>
VI. KAPITULUA / CAPITULO VI	0
VII. KAPITULUA / CAPITULO VII	7.000
<b>Kapital Gastuak</b>	
<b>Gastos de Capital</b>	<b>7.000</b>
INBERTSIO GORDINA	
INVERSION NETA	-7.000
Aurrekontu defizit/superabit ez finantzarioa	
Déficit/Superavit Presupuestario no financiero	-10.070
Doikuntza I, II eta III. Kapituluak Itundutako Zergak kutzaren irizpidean <i>Ajuste Capítulos I, II y III Tributos Concertados al criterio caja</i> Gastua ez betetzea <i>Inejecución de Gasto</i>	35.157
Interesen doikuntza <i>Ajuste intereses</i> Doikuntzak erakunde ordaintzailea <i>Ajustes entidad pagadora</i>	
<b>DOIKUNTZAK KONTABILITATE NAZIONALA</b>	
<b>AJUSTES CONTABILIDAD NACIONAL</b>	<b>35.157</b>
Finantzaketa gaitasuna/premia EKS-10 <i>Capacidad/Necesidad de financiación SEC 10</i>	<b>25.087</b>

En el momento de elaboración de este documento los presupuestos de esta entidad aurrekontuak  
no se han aprobado/Dokumentu hau egiteko orduan, oraindik onartu gabe daude erakundearen



2016

Enpresa-Erakunde Publikoak finantzatzeko gaitasuna/premia,  
EKS 10 alderdiari dagokionez, 2016 urterako  
*Capacidad/Necesidad de financiación de las Entidades  
Públicas Empresariales, en términos SEC10, para el año 2016*

**KONTABILITATE NAZIONALARI DAGOKIONEZ IZANDAKO SARRERAK**  
**INGRESOS A EFECTOS CONTABILIDAD NACIONAL**

	BIT/ITB	Bizkaikoa	GUZTIRA / TOTAL
Negozio-zifraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>		132.442	132.442
Enpresak bere aktiborako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para su activo</i>			-
Sarrera osagarriak eta kudeaketa arrunteko beste sarrera batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>			-
Jasotako diru-laguntza arruntak <i>Subvenciones corrientes recibidas</i>			-
Interesak direla eta izandako finantza-sarrerak <i>Ingresos financieros por intereses</i>		500	500
Dibidenduak direla eta izandako sarrerak <i>Ingresos por dividendos</i>			-
Aparteko sarrerak <i>Ingresos extraordinarios</i>			-
Jasotako kapital-ekarpenak <i>Aportaciones de capital recibidas</i>	2.738.000	4.500.000	7.238.000
Jasotako transferentziak <i>Transferencias K recibidas</i>	60.000	400.000	460.000
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>	<b>2.798.000</b>	<b>5.032.942</b>	<b>7.830.942</b>

**KONTABILITATE NAZIONALARI DAGOKIONEZ IZANDAKO GASTUAK**  
**GASTOS A EFECTOS CONTABILIDAD NACIONAL**

Homidurak <i>Aprovisionamientos</i>	672.482	532.942	1.205.424
Langileen gastuak <i>Gastos personal</i>	1.397.063	1.280.000	2.677.063
Ustiapeneko beste gastu batzuk <i>Otros gastos de explotación</i>	668.305	2.819.000	3.487.305
Finantza-gastuak eta asimilatutako gastuak <i>Gastos financieros y asimilados</i>			-
Sozietateen gaineko Zerga <i>Impuesto sociedades</i>			-
Beste zerga <i>Otros impuestos</i>	150	1.000	1.150
Aparteko gastuak <i>Gastos extraordinarios</i>			-
Ibilgetu material eta ukiezinaren aldaketak, higiezinetako inbertsioenak, eta izakinenak <i>Variaciones inmovilizado material e intangible, de inversiones inmobiliarias; de existencias</i>	60.000	400.000	460.000
Produktu bukatuen nahiz amaizte bidean dauden produktuen izakinen aldaketa galera eta irabazien kontuan <i>Variación existencias productos terminados y en curso de la cuenta PyG</i>			-
Arriku eta gastuen homiduren aplikazioa <i>Aplicación provisiones riesgos y gastos</i>			-
Administrazio eta toki-erakundeen kontura egindako inbertsioak <i>Inversiones efectuadas por cuenta de Administraciones y Entidades Locales</i>			-
Emandako laguntza, transferentzia eta diru-laguntzak <i>Ayudas, transferencias y subvenciones concedidas</i>			-
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>	<b>2.798.000</b>	<b>5.032.942</b>	<b>7.830.942</b>

**DEFIZIT/SUPERABIT // DEFICIT/SUPERAVIT**

- - -



2016

BIZKAIKO LURRALDE HISTORIKOAREN AURREKONTU OROKORRAK  
PRESUPUESTOS GENERALES DEL TERRITORIO HISTORICO DE BIZKAIAForu Sozietate Publikoak finantzatzeko gaitasuna/premia, EKS 10 alderdiari dagokionez, 2016 urterako  
Capacidad/Necesidad de financiación de las Empresas Públicas Forales, en términos SEC10, para el año 2016

<b>KONTABILITATE NAZIONALARI DAGOKIONEZ IZANDAKO SARRERAK</b> <b>INGRESOS A EFECTOS CONTABILIDAD NACIONAL</b>	<b>AZPIEGITURAK</b>	<b>BASALAN</b>	<b>BEAZ</b>	<b>INTERBIAK</b>	<b>LANTIK</b>	<b>SEED CAPITAL</b>	<b>SEED MICRO</b>	<b>ZUGAZTEL</b>	<b>GUZTIRA / TOTAL</b>
Negozio-zifraren zenbateko garbia <i>Importe neto de la cifra de negocios</i>	61.457.351	6.533.880	100.000	57.185.000	58.787.022	183.000	8.400	5.635.900	<b>189.890.553</b>
Enpresak bere aktiborako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para su activo</i>									-
Sarrera osagarriak eta kudeaketa arrunteko beste sarrera batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>				17.221.000					<b>17.221.000</b>
Jasotako diru-laguntza arruntak <i>Subvenciones corrientes recibidas</i>	1.826.000		1.218.720						<b>3.044.720</b>
Interesak direla eta izandako finantza-sarrerak <i>Ingresos financieros por intereses</i>	2.000	1.151	6.000	12.000	10.000	500	500	2.207	<b>34.358</b>
Dibidenduak direla eta izandako sarrerak <i>Ingresos por dividendos</i>									-
Aparteko sarrerak <i>Ingresos extraordinarios</i>									-
Jasotako kapital-ekarpenak <i>Aportaciones de capital recibidas</i>	1.690.000		3.600.000	80.000.000		1.000.000	125.000		<b>86.415.000</b>
Jasotako transferentziak <i>Transferencias K recibidas</i>					3.025.947			641.331	<b>3.667.278</b>
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>	<b>64.975.351</b>	<b>6.535.031</b>	<b>4.924.720</b>	<b>154.418.000</b>	<b>61.822.969</b>	<b>1.183.500</b>	<b>133.900</b>	<b>6.279.438</b>	<b>300.272.909</b>
<b>KONTABILITATE NAZIONALARI DAGOKIONEZ IZANDAKO GASTUAK</b> <b>GASTOS A EFECTOS CONTABILIDAD NACIONAL</b>									
Hornidurak <i>Aprovisionamientos</i>	54.112.661	694.140	1.000		28.456.353			2.445.520	<b>85.709.674</b>
Langileen gastuak <i>Gastos personal</i>	3.849.780	3.810.500	2.817.790	2.085.000	18.582.587	765.000		2.843.114	<b>34.753.771</b>
Ustiapeneko beste gastu batzuk <i>Otros gastos de explotación</i>	2.550.000	1.574.997	2.005.930	36.826.390	10.941.266	417.500	106.400	295.443	<b>54.717.926</b>
Finantza-gastuak eta asimilatutako gastuak <i>Gastos financieros y asimilados</i>	2.448.160	3.300		44.350.000			27.500		<b>46.828.960</b>
Sozietateen gaineko Zerga <i>Impuesto sociedades</i>									-
Beste zerga <i>Otros impuestos</i>	400.000	18.669		55.000	50.000	1.000			<b>524.669</b>
Aparteko gastuak <i>Gastos extraordinarios</i>									-
Ibilgetu material eta ukiezinaren aldaketak, higiezinatako inbertsioenak, eta izakinenak <i>Variaciones inmovilizado material e intangible, de inversiones inmobiliarias; de existencias Προσুক্তι διακαταληξι μισθια και μεταβιβασιμης ουσιας παρασκευη ιακαταληξι μισθια και μεταβιβασιμης ουσιας</i>	9.767.000	436.560		57.720.000	7.990.527			671.331	<b>76.585.418</b>
Finantza-gastuak eta asimilatutako gastuak <i>Variación existencias productos terminados y en curso de la cuenta PyG</i>	2.010.000	-	1.960						<b>2.008.040</b>
Arrisku eta gastuen horniduren aplikazioa <i>Aplicación provisiones riesgos y gastos</i>									-
Administrazio eta toki-erakundeen kontura egindako inbertsioak <i>Inversiones efectuadas por cuenta de Administraciones y Entidades Locales</i>									-
Emandako laguntza, transferentzia eta diru-laguntzak <i>Ayudas, transferencias y subvenciones concedidas</i>									-
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>	<b>75.137.601</b>	<b>6.536.206</b>	<b>4.824.720</b>	<b>141.036.390</b>	<b>66.020.733</b>	<b>1.183.500</b>	<b>133.900</b>	<b>6.255.408</b>	<b>301.128.458</b>
<b>DEFIZIT/SUPERABIT // DEFICIT/SUPERAVIT</b>	<b>- 10.162.250</b>	<b>- 1.175</b>	<b>100.000</b>	<b>13.381.610</b>	<b>- 4.197.764</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>24.030</b>	<b>- 855.549</b>

Foru Fundazioak finantzatzeko gaitasuna/premia, EKS 10 alderdiari dagokionez, 2016 urterako  
*Capacidad/Necesidad de financiación de las Fundaciones Forales, en términos SEC10, para el año 2016*

<b>KONTABILITATE NAZIONALARI DAGOKIONEZ IZANDAKO SARRERAK</b> <b>INGRESOS A EFECTOS CONTABILIDAD NACIONAL</b>	<b>FUND. BIZKAIA- BIZKAIALDE</b>	<b>BILB. ORKESTRA SINFONIK.</b>	<b>FUNDACIÓN AZKUE</b>	<b>FUNDACIÓN BISCAYTIK</b>	<b>GUZTIRA TOTAL</b>
Jarduraren diru-sarrerak/Negozioren kopuruaren zenbateko garbia <i>Ingresos de la actividad/Importe neto de la cifra de negocios</i>	939.422	931.245		570.074	<b>2.440.741</b>
Enpresak bere aktiborako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para su activo</i>					
Sarrera osagarriak eta kudeaketa arrunteko beste sarrera batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	150				<b>150</b>
Jasotako diru-laguntza arruntak <i>Subvenciones corrientes recibidas</i>	950.000	7.264.281	600.000	4.485.400	<b>13.299.681</b>
Interesak direla eta izandako finantza-sarrerak <i>Ingresos financieros por intereses</i>	600	7.000			<b>7.600</b>
Dibidenduak direla eta izandako sarrerak <i>Ingresos por dividendos</i>					
Aparteko sarrerak <i>Ingresos extraordinarios</i>					
Jasotako kapital-ekarpenak <i>Aportaciones de capital recibidas</i>					
Jasotako transferentziak <i>Transferencias K recibidas</i>		52.333	30.000	15.000	<b>97.333</b>
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>	<b>1.890.172</b>	<b>8.254.859</b>	<b>630.000</b>	<b>5.070.474</b>	<b>15.845.505</b>
<b>KONTABILITATE NAZIONALARI DAGOKIONEZ IZANDAKO GASTUAK</b> <b>GASTOS A EFECTOS CONTABILIDAD NACIONAL</b>					
Hornidurak <i>Aprovisionamientos</i>	120.274	655.965		2.835.083	<b>3.611.322</b>
Langileen gastuak <i>Gastos personal</i>		6.240.459	149.270	428.964	<b>6.818.693</b>
Ustiapeneko beste gastu batzuk <i>Otros gastos de explotación</i>	628.260	1.306.102	450.730	1.730.841	<b>4.115.933</b>
Finantza-gastuak eta asimilatutako gastuak <i>Gastos financieros y asimilados</i>					
Sozietateen gaineko Zerga <i>Impuesto sociedades</i>					
Beste zerga <i>Otros impuestos</i>					
Aparteko gastuak <i>Gastos extraordinarios</i>					
Ibilgetu material eta ukiezinaren aldatetak, higiezinatako inbertsioenak, eta izakinenak <i>Variaciones inmovilizado material e intangible, de inversiones inmobiliarias; de existencias produktu dukatuari riaz arnaitze bideari dauzen produktuaren izakinen aldatetara gainera eta irabazien kontuan</i> <i>Variación de existencias de productos terminados y en curso de fabricación de cta resultados</i>		52.333	30.000	15.000	<b>97.333</b>
Arrisku eta gastuen horniduren aplikazioa <i>Aplicación provisiones riesgos y gastos</i>					
Administrazio eta toki-erakundeen kontura egindako inbertsioak <i>Inversiones efectuadas por cuenta de Administraciones y Entidades Locales</i>					
Emandako laguntza, transferentzia eta diru-laguntzak <i>Ayudas, transferencias y subvenciones concedidas</i>	1.141.402				<b>1.141.402</b>
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>	<b>1.889.936</b>	<b>8.254.859</b>	<b>630.000</b>	<b>5.009.888</b>	<b>15.784.683</b>
<b>DEFIZIT/SUPERABIT // DEFICIT/SUPERAVIT</b>	<b>236</b>	<b>-</b>	<b>-</b>	<b>60.586</b>	<b>60.822.00</b>

Beste Entitate finantzatzeko gaitasuna/premia, EKS 10 alderdiari dagokionez, 2016 urterako  
Capacidad/Necesidad de financiación de otras Entidades, en términos SEC10, para el año 2016

	INMOB. GUGGENHEIM*	AGUAS DE BILBAO S.A.**	BILBAO BIZKAIA MUSEOAK S.L.	SESTAO BAI S.A.*	FUND. MUSEO GUGGENHEIM*	FUND. MUSEO MARÍTIMO DE LA RIA DE BILBAO*	FONDO SEED CAPITAL, FCR REG COMUN	FONDO SEED CAPITAL, FCR REG SIMPLIFICADO	EMPRENDA INNOVACION, FCR REG SIMPLIFICADO	GUZTIRA TOTAL
<b><u>KONTABILITATE NAZIONALARI DAGOKIONEZ IZANDAKO SARRERAK</u></b>										
<b><u>INGRESOS A EFECTOS CONTABILIDAD NACIONAL</u></b>										
Jarduraren diru-sarrerak/Negoioen kopuruaren zenbateko garbia <i>Ingresos de la actividad/Importe neto de la cifra de negocios</i>			75.000	379.563	17.266.761	434.500				18.155.824
Enpresak bere aktiborako egindako lanak <i>Trabajos efectuados por la empresa para su activo</i>										
Sarrera osagarriak eta kudeaketa arrunteko beste sarrera batzuk <i>Ingresos accesorios y otros de gestión corriente</i>	2.883.692									2.883.692
Jasotako diru-laguntza arruntak <i>Subvenciones corrientes recibidas</i>			1.798.000		11.700.000	524.900				14.022.900
Interesak direla eta izandako finantza-sarrerak <i>Ingresos financieros por intereses</i>	750			2.000	2.500		31.500	68.000	1.000	105.750
Dibidenduak direla eta izandako sarrerak <i>Ingresos por dividendos</i>										
Aparteko sarrerak <i>Ingresos extraordinarios</i>	500									500
Jasotako kapital-ekarpenak <i>Aportaciones de capital recibidas</i>								250.000		250.000
Jasotako transferentziak <i>Transferencias K recibidas</i>			700.000							700.000
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>	<b>2.884.942</b>	<b>-</b>	<b>2.573.000</b>	<b>381.563</b>	<b>28.969.261</b>	<b>959.400</b>	<b>31.500</b>	<b>318.000</b>	<b>1.000</b>	<b>36.118.666</b>
<b><u>KONTABILITATE NAZIONALARI DAGOKIONEZ IZANDAKO GASTUAK</u></b>										
<b><u>GASTOS A EFECTOS CONTABILIDAD NACIONAL</u></b>										
Hornidurak <i>Aprovisionamientos</i>			106.400		2.054.145	145.500				2.306.045
Langileen gastuak <i>Gastos personal</i>			1.185.400	116.914	5.301.914	425.310				7.029.538
Ustiapeneko beste gastu batzuk <i>Otros gastos de explotación</i>	2.894.925		574.600	183.371	21.013.803	497.456	86.000	90.000	19.600	25.359.755
Finantza-gastuak eta asimilatutako gastuak <i>Gastos financieros y asimilados</i>				476.098	239.399					715.497
Sozietateen gaineko Zerga <i>Impuesto sociedades</i>										
Beste zerga <i>Otros impuestos</i>				11.760						11.760
Aparteko gastuak <i>Gastos extraordinarios</i>										
Ibilgetu material eta ukiezinaren aldatetak, higieztetako inbertsioenak, eta izakinenak <i>Variaciones inmovilizado material e intangible, de inversiones inmobiliarias; de existencias terminadas y en curso de fabricación de cta resultados</i>			700.000			70.000				770.000
Arriku eta gastuen horniduren aplikazioa <i>Aplicación provisiones riesgos y gastos</i>				379.563						379.563
Administrazio eta toki-erakundeen kontura egindako inbertsioak <i>Inversiones efectuadas por cuenta de Administraciones y Entidades Locales</i>										
Emandako laguntza, transferentzia eta diru-laguntzak <i>Ayudas, transferencias y subvenciones concedidas</i>										
<b>GUZTIRA / TOTAL</b>	<b>2.894.925</b>	<b>-</b>	<b>2.566.400</b>	<b>1.167.706</b>	<b>28.609.261</b>	<b>1.138.266</b>	<b>86.000</b>	<b>90.000</b>	<b>19.600,0</b>	<b>36.572.158</b>
<b>DEFIZIT/SUPERABIT // DEFICIT/SUPERAVIT</b>	<b>- 9.983</b>	<b>-</b>	<b>6.600</b>	<b>- 786.143</b>	<b>360.000</b>	<b>- 178.866</b>	<b>- 54.500</b>	<b>228.000</b>	<b>-18.600,0</b>	<b>-453.492</b>

\* En el momento de elaboración de este documento los presupuestos de esta entidad no se han aprobado/Dokumentu hau egiteko orduan, oraindik onartu gabe daude erakundearen aurrekontuak

\*\* Esta entidad no ha facilitado información a la DFB/Erakunde honek ez dio informaziorik eman BFAri

Bizkaiko Foru Sektorre Publikoa bateratuaren finantzatzeko gaitasuna/premia,  
EKS-10 alderdiari dagokionez, 2016. urterako

*Capacidad/Necesidad de financiación del Sector Público Foral  
de Bizkaia consolidado, en términos SEC 10 para el año 2016*

	Aurrekontu Presupuesto 2016
I. KAPITULUA / CAPITULO I	3.452.321.834
II. KAPITULUA / CAPITULO II	3.629.281.953
III. KAPITULUA / CAPITULO III	139.185.900
IV. KAPITULUA / CAPITULO IV	160.591.452
V. KAPITULUA / CAPITULO V	1.077.800
<b>Sarrera arrunta</b>	
<b>Ingreso Corriente</b>	<b>7.382.458.939</b>
I. KAPITULUA / CAPITULO I	256.925.238
II. KAPITULUA / CAPITULO II	470.180.618
III. KAPITULUA / CAPITULO III	55.822.724
IV. KAPITULUA / CAPITULO IV	6.307.698.078
<b>Gastu arruntak</b>	
<b>Gasto Corrientes</b>	<b>7.090.626.658</b>
AURREZPEN GORDINA	
AHORRO BRUTO	291.832.281
VI. KAPITULUA / CAPITULO VI	750.000
VII. KAPITULUA / CAPITULO VII	4.876.000
<b>Kapital Sarrerak</b>	
<b>Ingresos de Capital</b>	<b>5.626.000</b>
VI. KAPITULUA / CAPITULO VI	75.080.051
VII. KAPITULUA / CAPITULO VII	117.247.500
<b>Kapital Gastuak</b>	
<b>Gastos de Capital</b>	<b>192.327.551</b>
INBERTSIO GORDINA	
INVERSION NETA	-186.701.551
Aurrekontu defizit/superabit ez finantzarioa	
Déficit/Superavit Presupuestario no financiero	105.130.730
Doikuntza I, II eta III. Kapituluak Itundutako Zergak kutxaren irizpidean	
Ajuste Capítulos I, II y III Tributos Concertados al criterio caja	-83.263.034
Gastua ez betetzea	
Inejecución de Gasto	69.534.145
Interesen doikuntza	
Ajuste intereses	690.000
Doikuntzak erakunde ordaintzailea	
Ajustes entidad pagadora	0
Doikuntzak Europako Funtsak edo antzekoak	
Ajustes Fondos Europeos o similares	0
Doikuntzak Ekarpenak kapitaletik defizitari	
Ajustes Aportaciones de capital a déficit	-85.019.800
AP jotako beste unitate batzuk	
Otras unidades consideradas AA PP	-1.248.219
<b>DOIKUNTZAK KONTABILITATE NAZIONALA</b>	
<b>AJUSTES CONTABILIDAD NACIONAL</b>	<b>-99.306.908</b>
Finantzaketa gaitasuna/premia EKS-10	
Capacidad/Necesidad de financiación SEC 10	5.823.822

**EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA  
SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA****Herri Zorra helburua (I)**

Aurrekontuen egonkortasunaren printzipioa AEIFLOko 4. artikuluan ezarri da eta 13. artikuluan gauzatzen da.

Foru araubideari dagokionez Aurrekontuen Egonkortasunaren Helburuari buruzkoan ezarri dena aplikatu behar da.

Hori gorabehera, Iraunkortasun Finantzarioaren Helburuari edo Zor Publikoari dagokienez Foru Ogasunak bereziak dira eta beharrezkoa da Ekonomi Itunaren Batzorde Mistoaren iritzia eta esku hartzea. Esku hartze horren arrazoiak jarraian azaltzen dira.

Zor Publikoaren helburua 2016, 2017 eta 2018. urteetarako, Espainiako Ministroen Kontseiluaren 2015ko uztailaren 10ko Erabakiaren bidez onetsi zen; erabaki hori, ostean, bertako Kongresuan berretsi zen.

Kontuan hartuta BPGren argitalpen ofiziala estatu osorako eta autonomia erkidego bakoitzerako egiten dela, eta ez dela Herrialde Historiko edo probintzien mailako argitalpenik egiten, ezin da argitu Bizkaiko foru sektore publikoak ezarritako zor publiko hori bete duen ala ez duen bete, BPGren gaineko portzentaje baten moduan finkatzen baita.

Hau da Bizkaiko Foru Aldundiaren menpeko administrazio-sektore publikoa osatzen duten erakundeen zor publikoaren banakapena, hain zuzen ere, txosten honen helburu diren aurrekontuetan 2016eko abenduaren 31rako zenbatesten den zorrarena, kontuan hartuta foru araudiak baimendutako gehieneko zenbatekoak:

- Bizkaiko Foru Aldundia: 1.207.522.608,16 euro.
- Bizkaiko Gizarte Urgazpenerako Foru Erakundea: 0 euro.
- Bizkaiko Tutoretza Erakundea: 0 euro.
- Bizkaikoa: 0 euro.
- Azpiegiturak, S.A.U.: 58.422.500 euro.

**Objetivo de Deuda Pública (I)**

El principio de Estabilidad Presupuestaria se establece en el artículo 4 de la LOEPSF y se instrumenta en el artículo 13.

En lo referente al régimen foral, es de aplicación lo establecido en el apartado referente al Objetivo de Estabilidad Presupuestaria.

No obstante, en el caso del Objetivo de Sostenibilidad Financiera, o de Deuda Pública, la peculiaridad de las Haciendas Forales hace necesario el pronunciamiento de la Comisión Mixta del Concierto Económico, por lo que se expone a continuación.

El objetivo de deuda pública para los años 2016, 2017 y 2018 se aprobó mediante Acuerdo del Consejo de Ministros del día 10 de julio de 2015, refrendado posteriormente por las Cortes Generales.

Dado que la publicación oficial del PIB se realiza para el conjunto del Estado y para cada una de las Comunidades Autónomas, pero que no se publica a nivel de Territorios Históricos ni de Provincias, no se puede determinar el cumplimiento o incumplimiento del Sector Público Foral de Bizkaia del objetivo de deuda pública fijado, ya que éste se fija como un porcentaje sobre el PIB.

El desglose de la deuda pública estimada al 31 de diciembre de 2016 en los Presupuestos objeto del presente informe, teniendo en cuenta los importes máximos autorizados por la normativa foral, por cada una de las entidades que conforman el Sector Administración Pública dependiente de la Diputación Foral Bizkaia, es el siguiente:

- Diputación Foral de Bizkaia: 1.207.522.608,16 euros.
- Instituto Foral de Acción Social de Bizkaia: 0 euros.
- Instituto Tutelar de Bizkaia: 0 euros.
- Bizkaikoa: 0 euros.
- Azpiegiturak, S.A.U.: 58.422.500 euros.

## **EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

- |  |   |
|--|---|
| • Basalan S.A.: 0 euro.  | • Basalan S.A.: 0 euros.  |
| • Beaz S.A.U.: 0 euro.   | • Beaz S.A.U.: 0 euros.   |
| • Bizkaiko Hegoaldeko Akzesibilitatea A.B.: 842.520.000 euro.                                  | • Interbiak, S.A.: 842.520.000 euros.   |
| • Lantik S.A.: 0 euro.   | • Lantik S.A.: 0 euros.   |
| • Gestora Fondos Capital-Riesgo, E. Pca. Seed Capital: 0 euro.                                 | • Gestora Fondos Capital-Riesgo, E. Pca. Seed Capital: 0 euros.                                 |
| • Seed Capital Mikro, Sociedad de Capital Riesgo de Régimen Simplificado, S.A.: 1.100.000 euro | • Seed Capital Mikro, Sociedad de Capital Riesgo de Régimen Simplificado, S.A.: 1.100.000 euros |
| • Zugaztel S.A.: 0 euro.   | • Zugaztel S.A.: 0 euros.   |
| • Bilboko Arte Modernoaren eta Garaikidearen Inmobiliaria: 0 euro                              | • Inmobiliaria Museo de Arte Contemporaneo de Bilbao: 0 euros.                                  |
| • Aguas de Bilbao, S.A.: 0 euro  | • Aguas de Bilbao, S.A.: 0 euros.   |
| • Bilbao Bizkaia Museoak S.L.: 0 euro  | • Bilbao Bizkaia Museoak S.L.: 0 euros  |
| • Sestao Bai S.A.: 11.520.424 euro   | • Sestao Bai S.A.: 11.520.424 euros   |
| • Bizkaia-Bizkaialde Fundazioa: 0 euro.  | • Fundación Bizkaia-Bizkaialde: 0 euros.  |
| • Juan Crisóstomo de Arriaga Orkestra Sinfonikoa: 0 euro.                                      | • Orquesta Sinfónica Juan Crisóstomo de Arriaga: 0 euros.                                       |
| • Azkue Fundazioa: 0 euro.   | • Fundación Azkue: 0 euros.   |
| • Biscaytik fundazioa: 0 euro.   | • Fundación Biscaytik: 0 euros.   |
| • Bilboko Itsasadarra Itsas Museoa Fundazioa: 0 euro.  | • Fundación Museo Marítimo de la Ría de Bilbao: 0 euros.  |
| • Museo Guggenheim Bilbao Fundazioa: 1.624.634 euro.   | • Fundación del Museo Guggenheim Bilbao. 1.624.634 euros  |
| • Araubide Erkideko Bizkaiko Seed Capital, Kapital Arriskuko Funtsa: 0 euro.                   | • Fondo Seed Capital de Bizkaia, F.C.R. de Régimen Común: 0 euros.                              |
| • Seed Capital de Bizkaia funtsa, Baterako Araubideko A.K.F: 0 euro                            | • Fondo Seed Capital de Bizkaia, F.C.R. de Régimen Simplificado: 0 euros                        |
| • Araubide Erraztuko Ekintzailatza eta Gizarte Berrikuntza, Kapital Arriskuko Funtsa: 0 euro   | • Fondo Emprendimiento e Innovación Social, F.C.R. de Régimen Simplificado: 0 euros             |
| • Bizkaiko Lurralde Historikoko Osabidezko Hezkuntzarako Partzuergoa: 0 euro.                  | • Consorcio de Educación Compensatoria del Territorio Histórico de Bizkaia: 0 euros.            |





2016

**EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA  
SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

---

Bizkaiko foru sektore publikoaren gehieneko zor publikoaren munta osoa, EKS10 terminoetan eta 2016eko abenduaren 31n, ondoko hau izango da:

2.122.710.166,16 euro

Arestian adierazi den horren guztiaren arabera ezin da adierazi 2016eko urterako ezarri den Bizkaiko foru sektore publikoaren zor publikoaren helburua, EKS10 terminoetan, beteko den ala ez.

El total de Deuda Pública máximo del Sector Público Foral de Bizkaia, en términos SEC10, a 31 de diciembre de 2016 será de:

2.122.710.166,16 euros

De todo lo expuesto anteriormente, no se puede determinar el cumplimiento o incumplimiento del objetivo de deuda pública del Sector Público Foral de Bizkaia, en términos SEC10, fijado para el año 2016.

---

**EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA  
SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

---

**Herri Zorra helburua (II)****Merkataritza-zorra**

Aurrekontuen egonkortasunaren printzipioa AEIFLOko 4. artikuluan ezarri da eta 13. artikuluan gauzatzen da.

Merkataritza-zorrari dagokionez arauak ondokoa ezarri du: "uste da iraunkortasuna dagoela hornitzaileei ordaintzeko dagoen batez besteko epeak ez duenean berankortasunari buruzko araudian ezarri dena gainditzen."

Bizkaiko Foru Aldundiak 2013ko abendutik aurrera argitaratzen du bere hornitzaileei ordaintzeko batez besteko epea eta bere menpe dauden herri administrazioen sektorea eratzten duten erakundeek, 2014ko irailetik aurrera.

Argitaratu den ordaintzeko batez besteko epeari buruzko azken txostena 2015eko irailekoa da; horren arabera esan behar da Bizkaiko Foru Aldundiaren menpe dagoen herri administrazioen sektoreak merkataritza-zorrari buruzko AEIFLOko 13.6. artikuluan ezarri dela betetzen duela

**Objetivo de Deuda Pública (II)****Deuda Comercial**

El principio de Estabilidad Presupuestaria se establece en el artículo 4 de la LOEPSF y se instrumenta en el artículo 13.

En lo referente a la deuda comercial, la norma dicta que "se entiende que existe sostenibilidad, cuando el período medio de pago a los proveedores no supere el plazo máximo previsto en la normativa de morosidad"

La Diputación Foral de Bizkaia publica su período medio de pago a proveedores desde diciembre de 2013, y de las entidades que conforman el Sector Administraciones Públicas dependientes de ella, desde septiembre de 2014.

El último informe sobre el período medio de pago publicado es el de septiembre de 2015, del cual se deduce que el Sector Administración Pública dependiente de la Diputación Foral de Bizkaia, cumple con lo establecido en el artículo 13.6 de la LOEPSF, referente a la deuda comercial.

---

**EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA  
SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

---

**Epe ertaineko aurrekontu markoa.**

Epe ertaineko aurrekontu markoa AEIFLOko 29. artikuluan ezarri da.

Aurrekontu markoa egiteko erreferentzia Aurrekontu Orokor hauetan eman den aurrekontuen testuingurua da, sarrera eta gastuen kapituluetakoa informazioa ematen da eta EKS10 arauetako oinarriak aplikatu dira.

Halaber, ustezko abiaburu berberak hartu dira aurrekontuen testuingurua egiteko aplikatu diren sarreraren eta gastuen proiektioetan.

Urteen gutxieneko aldiari dagokionez, aurrekontuen testuinguruak lau urteko aldiarekin egiten diren bitartean (2016-2019), aurrekontu markoa bakarrik egin daiteke erreferentzia moduan hiru urteko epea hartuta (2016-2018).

Muga hori dago aurrekontuko egonkortasun helburuak eta zor publikoko helburuak ezartzeko epea hiru urtekoa delako hau da, Espainiako Ministroen Kontseiluaren 2015ko uztailaren 10ko Erabakiak ezarri zuena betez, eta aurrekontu markoak adierazi diren helburu horien betetzea ezarri behar duelako eta, hori ez ezik, egonkortasun egitaraua egiteko oinarri izan behar duelako.

Erantsi diren koadroetan Bizkaiko foru sektore publikorako aurrekontu markoa ezarri da, EKS10 terminoetan, 2016, 2017 eta 2018. urteetarako.

**Marco Presupuestario a Medio Plazo.**

El marco Presupuestario a medio plazo se establece y define en el artículo 29 de la LOEPSF.

La elaboración del marco presupuestario se efectúa tomando como referencia el Escenario Presupuestario que se incorpora en estos Presupuestos Generales, incorporando la información de los capítulos de ingresos y gastos y aplicando los principios de las normas SEC10.

De la misma manera, se adoptan los mismos supuestos en las proyecciones de ingresos y gastos que se aplican a la elaboración de los Escenarios Presupuestario.

En relación con el período mínimo de años, mientras que los Escenarios Presupuestarios se realizan a cuatro años (2016-2019), el Marco Presupuestario sólo se puede elaborar a un plazo de tres años (2016-2018).

Esta limitación se debe a que el plazo para el que se establecen los objetivos de estabilidad presupuestaria y los objetivos de deuda pública es de tres años, tal y como consta en el Acuerdo del Consejo de Ministros del día 10 de julio de 2015, y el Marco Presupuestario debe contemplar el cumplimiento de los citados objetivos, e incluso, servir de base para la elaboración del Programa de Estabilidad.

En los cuadros adjuntos se establece el Marco Presupuestario para el Sector Público Foral de Bizkaia, en términos SEC10, para los años 2016, 2017 y 2018.

2016-2018 Aurrekontu Markoa Foru Sektor Publikoa, EKS-10 alderdiari dagokior  
*Marco Presupuestario 2016-2018 del Sector Público Foral, en términos SEC 10*

	Aurrekontu Presupuesto 2016	Aurrekontu Presupuesto 2017	Aurrekontu Presupuesto 2018
I. KAPITULUA / CAPITULO I	3.452.321.834	3.573.777.279	3.697.318.378
II. KAPITULUA / CAPITULO II	3.629.281.953	3.757.018.498	3.886.948.556
III. KAPITULUA / CAPITULO III	139.185.900	142.254.531	145.682.994
IV. KAPITULUA / CAPITULO IV	160.591.452	45.359.218	46.159.827
V. KAPITULUA / CAPITULO V	1.077.800	1.059.793	1.072.511
<b>Sarrera arrunta</b>			
<b>Ingreso Corriente</b>	<b>7.382.458.939</b>	<b>7.519.469.319</b>	<b>7.777.182.265</b>
I. KAPITULUA / CAPITULO I	256.925.238	196.707.600	198.674.676
II. KAPITULUA / CAPITULO II	470.180.618	459.361.455	488.171.369
III. KAPITULUA / CAPITULO III	55.822.724	58.430.174	64.338.494
IV. KAPITULUA / CAPITULO IV	6.307.698.078	6.501.599.882	6.709.248.314
<b>Gastu arruntak</b>			
<b>Gasto Corrientes</b>	<b>7.090.626.658</b>	<b>7.216.099.111</b>	<b>7.460.432.853</b>
AURREZPEN GORDINA			
AHORRO BRUTO	291.832.281	303.370.209	316.749.412
VI. KAPITULUA / CAPITULO VI	750.000	757.500	766.590
VII. KAPITULUA / CAPITULO VII	4.876.000	2.989.600	3.025.475
<b>Kapital Sarrerak</b>			
<b>Ingresos de Capital</b>	<b>5.626.000</b>	<b>3.747.100</b>	<b>3.792.065</b>
VI. KAPITULUA/CAPITULO VI	75.080.051	77.206.151	81.886.696
VII. KAPITULUA / CAPITULO VII	117.247.500	124.186.449	131.676.976
<b>Kapital Gastuak</b>			
<b>Gastos de Capital</b>	<b>192.327.551</b>	<b>201.392.600</b>	<b>213.563.672</b>
INBERTSIO GORDINA			
INVERSION NETA	-186.701.551	-197.645.500	-209.771.607
Aurrekontu defizit / superabit ez finantzarioa			
Déficit / Superavit Presupuestario no financiero	105.130.730	105.724.708	106.977.805
Doikuntza I, II eta III. Kapituluak Itundutako Zergak kutxaren irizpidean			
<i>Ajuste Capítulos I, II y III Tributos Concertados al criterio caja</i>	-83.263.034	-85.627.704	-88.753.115
Gastua ez betetzea			
<i>Inejecución de Gasto</i>	69.534.145	70.764.589	73.160.645
Interesen doikuntza			
Ajuste intereses	690.000	690.000	690.000
Doikuntzak erakunde ordaintzailea			
<i>Ajustes entidad pagadora</i>	0	0	0
Doikuntzak Europako Funtsak edo antzekoak			
<i>Ajustes Fondos Europeos o similares</i>	0	0	0
Doikuntzak Ekarpenak kapitaletik defizitari			
<i>Ajustes Aportaciones de capital a déficit</i>	-85.019.800	-87.000.000	-88.000.000
Doikuntza erakunde autonomoak			
<i>Ajuste Organismos Autónomos</i>			
AP jotako beste unitate batzuk			
<i>Otras unidades consideradas AA PP</i>	-1.248.219	-3.000.000	-3.000.000
<b>DOIKUNTZAK KONTABILITATE NAZIONALA</b>			
<b>AJUSTES CONTABILIDAD NACIONAL</b>	<b>-99.306.908</b>	<b>-104.173.115</b>	<b>-105.902.470</b>
Finantzaketa gaitasuna/premia EKS-10			
<i>Capacidad/Necesidad de financiación SEC 10</i>	5.823.822	1.551.593	1.075.335
Aurrekontu Egonkortasunerako helburua			
<i>Objetivo de Estabilidad Presupuestaria</i>	0,00	0,00	0,00
Foru Sektor Publikoaren gastu konputagarriaren aldaketa-tasa			
<i>Tasa de variación del gasto computable del Sector Público Foral</i>	1,8	2,2	2,6
Foru Sektor Publikoaren gehieneko zor publikoa			
<i>Nivel máximo de Deuda Pública del Sector Público Foral</i>	2.122.710.166	2.116.560.166	2.110.410.166
Zor Publikoaren helburua (B.P.Gren gaineko portzentaje)			
<i>Objetivo de Deuda Pública (porcentaje del P.I.B.)</i>	3,4%	3,2%	3,1%

---

**EKS 10 ETA AURREKONTUEN EGONKORTASUNA ETA IRAUNKORTASUN FINANTZARIOA  
SEC 10 Y ESTABILIDAD PRESUPUESTARIA Y SOSTENIBILIDAD FINANCIERA**

---

Bizkaiko Foru Aldundiaren menpeko finantzaz ateko sozietateen eta menpeko finantza-erakundearen sektorearen mugaketa.

Izakien sektorizazioa Europako Parlamentuaren eta Kontseiluaren 2013ko maiatzaren 21eko 549/2013 (CE) Arautegian dago definituta eta mugatuta.

Estatu espainiarrean izakien sektorizazioa egiteko eta horiek zein erakunderen menpe dauden zehazteko eskumena, arestian adierazi den Arautegia betez, estatuko administrazioko Kontu Hartzailera Orokorrarena (IGAE) da.

IGAErengandik aztergai dugun eta 2015. urtean aplikatu ahal zaion gai honi dagokionez jaso dugun azken txostenean ezarri denaren ildotik Bizkaiko Foru Aldundiaren menpeko finantzaz ateko sozietateen sektorearen barruan ondoko hauek daude:

- Foru erakunde publiko enpresarialak:
  - ELAren Bizkaiko Eskuordetza.
- Merkataritzako foru sozietateak:
  - Aparkabisa, A.B.
  - Euskalduna Jauregia, A.B.
  - Garbiker, A.B.
- Aldundiaren parte hartzea duten merkataritzako sozietateak:
  - Udal sareak A.B.
- Partzuergoak:
  - Bilboko Gordetegi Frankoaren Partzuergoa.
  - Bilbao Bizkaia Ur Partzuergoa.

Delimitación del Sector Sociedades no Financieras y del Sector Instituciones Financieras dependientes de la Diputación Foral de Bizkaia.

La sectorización de las entidades se encuentra definida y limitada en el Reglamento (UE) 549/2013 del Parlamento Europeo y del Consejo, de 21 de mayo de 2013.

En el estado español, la competencia para realizar la sectorización de las entidades y determinar las entidades de las que dependen, aplicando el anterior Reglamento, corresponde a la Intervención General de la Administración del Estado (IGAE).

Atendiendo a lo establecido en el último informe recibido de la IGAE, aplicable al año 2015 en relación a esta materia, las entidades que conforman el Sector Sociedades no Financieras dependiente de la Diputación Foral Bizkaia son las siguientes:

- Entidades Públicas Empresariales Forales:
  - Delegación en Bizkaia del L.A.E.
- Sociedades Mercantiles Forales:
  - Aparkabisa, S.A.
  - Palacio Euskalduna, S.A.
  - Garbiker S.A..
- Sociedades Mercantiles participadas:
  - Udal Sareak S.A.
- Consorcios:
  - Consorcio del Depósito Franco de Bilbao.
  - Consorcio de Aguas Bilbao-Bizkaia.